

भावार्थः—ये मनुष्या पावकवत्पवित्रविद्या उतापि चतुर्वेदविदः प्रशस्तकर्म-  
कर्तारो गृहस्वामिनस्त्युस्त एवोत्तमाधिकारेषु निषीदन्तु ॥ ४ ॥

पदार्थः—हे मनुष्यो जो ( गृहपतिः ) गृह का स्वामी ( अग्निः ) अग्नि के  
सदृश ( ग्नाः ) उत्तम प्रकार शिक्तित वाणियों को ( नि, सीदति ) प्राप्त होता ( उत )  
और ( ब्रह्मा ) चार वेद का पढ़ने वाला होता हुआ ( अध्वरे ) नहीं हिंसा करने  
योग्य दमनयुक्त ( दमे ) गृह में स्थित होता है ( उतो ) और कर्म करता और  
( उत ) भी सब को बोध कराता है वही सत्कार करने योग्य होता है ऐसा  
जानो ॥ ४ ॥

भावार्थः—जो मनुष्य अग्नि के सदृश पवित्रविद्या वाले और चारों वेदों के  
ज्ञाता और भी उत्तम कर्मों के करने वाले गृह के स्वामी होवें वेही श्रेष्ठ अधिकांशों  
में वर्त्तमान हों ॥ ४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को० ॥

वेधि अश्वरीयानामुपवक्ता जनानाम् । हव्या च मानुषा-  
णाम् ॥ ५ ॥

वेधि । हि । अश्वरीयताम् । उपवक्ता । जनानाम् । हव्या । च । म-  
नुषाणाम् ॥ ५ ॥

पदार्थः—( वेधि ) व्याप्नोषि ( हि ) ( अश्वरीयताम् ) य आत्मनोऽध्वरमहि-  
सायज्ञं कर्तुमिच्छन्ति तेषाम् ( उपवक्ता ) उपदेशकानामुपदेशकः ( जनानाम् ) प्रसि-  
द्धानाम् ( हव्या ) दातुमर्हाणि ( च ) ( मानुषाणाम् ) मानुषेषु भवानाम् ॥ ५ ॥

अन्वयः—हे विद्वन् यतस्त्वमश्वरीयतां मानुषाणां जनानामुपवक्ता सन् हि  
हव्या च वेधि तस्मादुपदेशं कर्तुमर्हसि ॥ ५ ॥

भावार्थः—य उपदेशारो धर्मोपदेशकाञ्जनयन्ति सुशिक्षितान्कृत्योपदेशाय प्रेष्य  
मनुष्यान् बोधयन्ति ते हि जगत्कल्याणकारका भवन्ति ॥ ५ ॥

पदार्थः—हे विद्वन् जिससे आप ( अश्वरीयताम् ) अपने को अर्हिसारूप यज्ञ  
करनेवाले ( मानुषाणाम् ) मनुष्यों में उत्पन्न ( जनानाम् ) प्रसिद्ध पुरुषों को ( उपव-

का ) उपदेश देनेवालों के भी उपदेशक हुए ( हि ) ही ( हव्या ) देने योग्य वस्तुओं को ( च ) भी ( वेपि ) प्राप्त होते हो इससे उपदेश करने के योग्य हो ॥ ५ ॥

भावार्थः—जो उपदेश देनेवाले लोग धर्म के उपदेश देने वालों को उत्पन्न करते और उत्तम प्रकार शिक्षित और उपदेश देने के लिये प्रवृत्त करके मनुष्यों को बोध कराते हैं वे ही संसार के कल्याण करनेवाले होते हैं ॥ ५ ॥

अथ राजविषयमाह ॥

अब राजविषय को अ० ॥

वेपिद्वस्य दूत्यं यस्य जुजोषो अध्वरम् । हव्यं मर्त्तस्य वोहळवे ॥ ६ ॥

वेपि । इत् । ऊं इति । अस्य । दूत्यम् । यस्य । जुजोषः । अध्वरम् । हव्यम् । मर्त्तस्य । वोहळवे ॥ ६ ॥

पदार्थः—( वेपि ) व्याप्नोसि ( इत् ) ( उ ) ( अस्य ) ( दूत्यम् ) दूतस्य कर्म ( यस्य ) ( जुजोषः ) सेवस्व ( अध्वरम् ) अहिंसनीयं व्यवहारम् ( हव्यम् ) आदातुमर्हम् ( मर्त्तस्य ) मनुष्यस्य ( वोहळवे ) वोढुम् ॥ ६ ॥

अन्वयः—हे विद्वन् यस्त्वं यस्य मर्त्तस्य दूत्यं वेपि यस्य वोहळवे हव्यमध्वरम् जुजोषः स इन्द्रवानस्य दूतो भवितुमर्हति ॥ ६ ॥

भावार्थः—हे राजानो ये पूर्णविद्याः प्रगल्भा अनुरक्ता धार्मिका जनाः सन्ति ये राज्यस्य व्यवहारं वोढुं शक्नुवन्ति ताञ्छुरवीरान् सुहृदो दूतान् सम्पाद्य राज्यसमाचारान् विज्ञाय व्यवस्थां कुरुत ॥ ६ ॥

पदार्थः—हे विद्वान् जो आप ( यस्य ) जिस ( मर्त्तस्य ) मनुष्य के ( दूत्यम् ) दूतसम्बन्धी कर्म को ( वेपि ) प्राप्त होता हो और जिस के ( वोहळवे ) प्राप्त होने के लिये ( हव्यम् ) प्रहण करने योग्य ( अध्वरम् ) हिंसाहित व्यवहार का ( उ ) ही ( जुजोषः ) सेवन करो ( इत् ) वही आप ( अस्य ) इसके दूत होने के योग्य हैं ॥ ६ ॥

भावार्थः—हे राजा लोगो जो पूर्ण विद्यायुक्त बहुत बोलने वाले स्नेही और धार्मिक जन हैं और जो लोग राज्य के व्यवहार को धारण कर सकते हैं उन

शूरवीर मित्रों को समाचारप्राप्त बना और राज्य के समाचारों को जान के विशेष प्रबन्ध करो ॥ ६ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अ० ॥

अस्माकं जोष्यध्वरमस्माकं यज्ञमङ्गिरः । अस्माकं शृणुधि हवम् ॥ ७ ॥

अस्माकम् । जोषि । अध्वरम् । अस्माकम् । यज्ञम् । अङ्गिरः । अस्माकम् । शृणुधि । हवम् ॥ ७ ॥

पदार्थः—( अस्माकम् ) ( जोषि ) सेवसे ( अध्वरम् ) न्यायव्यवहारम् ( अस्माकम् ) ( यज्ञम् ) विद्वत्सत्कारादिक्रियामयम् ( अङ्गिरः ) प्राण इव प्रिय ( अस्माकम् ) ( शृणुधि ) अत्र संहितायामिति दीर्घः ( हवम् ) शब्दार्थसम्बन्ध-विषयम् ॥ ७ ॥

अन्वयः—हे अङ्गिरो राजन् यतस्त्वमस्माकमध्वरमस्माकं यज्ञं जोषि तस्मादस्माकं हवं शृणुधि ॥ ७ ॥

भावार्थः—हे राजन् यतो भवानस्माकं रक्षकः प्रियोऽसि तस्मादर्थिप्रत्यर्थिनां वचांसि श्रुत्वा सततं न्यायं विधेहि ॥ ७ ॥

पदार्थः—हे ( अङ्गिरः ) प्राण के सदृश प्रिय राजन् जिससे आप ( अस्माकम् ) हम लोगों के ( अध्वरम् ) न्यायव्यवहार और ( अस्माकम् ) हम लोगों के ( यज्ञम् ) विद्वानों के सत्कार आदि क्रियामय व्यवहार को ( जोषि ) सेवन करते हो इस से ( अस्माकम् ) हम लोगों के ( हवम् ) शब्द अर्थ सम्बन्धरूप विषय को ( शृणुधि ) सुनिये ॥ ७ ॥

भावार्थः—हे राजन् जिस से कि आप हम लोगों की रक्षा करनेवाले प्रिय हैं इस से अर्थी अर्थात् मुद्दई और प्रत्यर्थी अर्थात् मुद्दायले के वचनों को सुन के निरन्तर न्याय विधान करो ॥ ७ ॥

अथ प्रजाविषयमाह ॥

अब प्रजाविषय को० ॥

परि ते दुह्लभो रथोऽस्माँ अश्नातु विश्वतः । येन रक्षसि दा-  
शुषः ॥ ८ ॥ ६ ॥

परि । ते । दुःस्मः । रथः । अस्मान् । अश्नातु । विश्वतः । येन । रक्षसि ।  
दाशुषः ॥ ८ ॥ ६ ॥

पदार्थः—(परि) सर्वतः (ते) तव (दुह्लभः) दुःखेन हिंसितु योग्यः (रथः)  
रमणीयं यानम् (अस्मान्) (अश्नातु) प्राप्नोतु (विश्वतः) सर्वतः (येन) (र-  
क्षसि) (दाशुषः) विद्यादिदानकर्तृन् ॥ ८ ॥

अन्वयः—हे राजस्त्वं येन दाशुषः परिरक्षसि स ते दुह्लभो रथोऽस्मान् वि-  
श्वतोऽश्नातु ॥ ८ ॥

मावार्थः—हे राजन् यैस्सा यनै राजसेनाङ्गैर्देवैः प्रजायाः सर्वतो रक्षणं भवेत्  
तान्येवास्माभिरपि प्रापणीयानीति ॥ ८ ॥

अत्रानिराजप्रजाविद्वद्गुणवर्णनादेतदर्थस्य  
पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

॥ इति नवमं सूक्तं नवमो वर्गश्च समाप्तः ॥

पदार्थः—हे राजन् आप (येन) जिस से (दाशुषः) विद्या आदि के  
दान करने वालों की (परि) सब प्रकार (रक्षसि) रक्षा करते हो वह (ते)  
आप का (दुह्लभः) दुःख से नाश करने योग्य (रथः) सुन्दर वाहन (अ-  
स्मान्) हम लोगों को (विश्वतः) सब प्रकार (अश्नातु) प्राप्त हो ॥ ८ ॥

मावार्थः—राजन् जिन साधनों और दृढ़ राजसेना के अङ्गों से प्रजा  
का सब प्रकार रक्षण होवे वेही हम लोगों से भी प्राप्त करने योग्य हैं ॥ ८ ॥

इस सूक्त में अग्नि, राजा, प्रजा और विद्वानों के गुण वर्णन करने से इस सूक्त के  
अर्थ की इससे पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ सङ्गति जाननी चाहिये ॥

यह नवमा सूक्त और नवमा वर्ग समाप्त हुआ ॥

## ओ३म्

अथाष्टर्चस्य दशमस्य सूक्तस्य वामदेव ऋषिः । अग्निर्देवता । १

गायत्री । २ । ३ । ४ । ७ भुरिगायत्री छन्दः । षड्जः

स्वरः । ५ । ८ स्वराङ्गणिक् छन्दः । ६ विराड्-

णिक्छन्दः । ऋषभः स्वरः ॥

अथाग्निशब्दार्थविषयकं विद्वद्विषयमाह ॥

अब आठ ऋचावाले दशवें सूक्त का आरम्भ है उसके प्रथम मन्त्र में अग्निशब्दार्थविषयक विद्वद्विषय को अ० कहते हैं ॥

अग्ने त्वमद्याश्वं न स्तोमैः क्रतुं न भद्रं हृदिस्पृशम् । ऋध्यामा  
त ओहैः ॥ १ ॥

अग्ने । तम् । अद्य । अश्वम् । न । स्तोमैः । क्रतुम् । न । भद्रम् ।  
हृदिस्पृशम् । ऋध्याम् । ते । ओहैः ॥ १ ॥

पदार्थः—( अग्ने ) विद्वन् ( तम् ) ( अद्य ) ( अश्वम् ) ( न ) इव ( स्तोमैः )  
प्रशंसनैः ( क्रतुम् ) प्रज्ञाम् ( न ) इव ( भद्रम् ) कल्याणकरम् ( हृदिस्पृशम् ) हृद-  
यस्य प्रियम् ( ऋध्याम् ) समृध्याम् ( ते ) तव ( ओहैः ) अर्दकैः कर्मभिः ॥ १ ॥

अन्वयः—हे अग्ने वयमोहैः स्तोमैस्तेऽद्याश्वं न क्रतुं न यं हृदिस्पृशं भद्रमु-  
ध्याम तं त्वमस्मदर्थमुद्बुद्धि ॥ १ ॥

भावार्थः—अत्रोपमालं०—मनुष्या यथाऽश्वेन मार्गं गन्तुं सद्यः शक्नुवन्ति तथा  
भद्रां धियं प्राप्य मोक्षमार्गं शीघ्रं प्राप्तुमर्हन्ति ॥ १ ॥

पदार्थः—हे ( अग्ने ) विद्वान् हम लोग ( ओहैः ) नम्रतायुक्त कर्मों और  
( स्तोमैः ) प्रशंसाओं से ( ते ) आपके ( अद्य ) आज ( अश्वम् ) घोड़े के ( न )  
सदृश और ( क्रतुम् ) बुद्धि के ( न ) सदृश जिस ( हृदिस्पृशम् ) हृदय को प्रिय  
और ( भद्रम् ) कल्याण करने वालों की ( ऋध्याम् ) समृद्धि करें ( तम् ) उस की  
आप हम लोगों के लिये समृद्धि करो ॥ १ ॥

भावार्थः—इस मन्त्र में उपमालं०—मनुष्य जैसे घोड़े से मार्ग को शीघ्र जा सकते  
हैं वैसे श्रेष्ठ बुद्धि को प्राप्त होकर मोक्षमार्ग को शीघ्र पाने के योग्य हैं ॥ १ ॥

अथ राजविषयमाह ॥

अब राजविषयको अ० ॥

**अथा अग्ने क्रतो भद्रस्य दक्षस्य साधोः । रथीर्ऋतस्य बृहतो  
बभूथ ॥ २ ॥**

अथ । हि । अग्ने । क्रतोः । भद्रस्य । दक्षस्य । साधोः । रथीः । ऋ-  
तस्य । बृहतः । बभूथ ॥ २ ॥

पदार्थः—( अथ ) आनन्तर्ये । अत्र निपातस्य चेति दीर्घः । ( हि ) यतः  
( अग्ने ) पावकवत्प्रकाशमान राजन् ( क्रतोः ) प्रज्ञायाः ( भद्रस्य ) कल्याणकरस्य  
( दक्षस्य ) बलस्य ( साधोः ) सन्मार्गस्थस्य ( रथीः ) बहवो रथा विद्यन्ते यस्य सः  
( ऋतस्य ) सत्यस्य न्यायस्य ( बृहतः ) महतः ( बभूथ ) भव ॥ २ ॥

अन्वयः—हे अग्ने, हि त्वं रथीः सन् भद्रस्य दक्षस्य क्रतोः साधोर्ऋतस्य  
बृहतो रक्षको बभूथाऽधाऽस्माकं राजा भव ॥ २ ॥

भावार्थः—राज्ञा सर्वेण बलेन विज्ञानेन साधूनां रक्षणं दुष्टानां ताडनं कृत्वा  
सत्यस्य न्यायस्योन्नतिः सततं विधेया ॥ २ ॥

पदार्थः—हे ( अग्ने, हि ) राजन् जिस कारण अग्नि के सदृश प्रकाशमान  
आप हैं इससे ( रथीः ) बहुत बाइनों से युक्त होते हुए ( भद्रस्य ) कल्याणकर्त्ता  
तथा ( दक्षस्य ) बल ( क्रतोः ) बुद्धि और ( साधोः ) उत्तम मार्ग में वर्त्तमान  
( ऋतस्य ) सत्यन्याय और ( बृहतः ) बड़े व्यवहार के रक्षक ( बभूथ ) हूजिये  
( अथ ) इसके अन्तर हम लोगों के राजा हूजिये ॥ २ ॥

भावार्थः—राजा को चाहिये कि सम्पूर्ण बल और विज्ञान से सज्जनों का  
रक्षण और दुष्ट पुरुषों का ताड़न कर के सत्यन्याय की उन्नति निरन्तर करे ॥ २ ॥

अथ प्रजाविषयमाह ॥

अब प्रजाविषय को अगले मंत्र में कहते हैं ॥

**एभिर्नो अर्कैर्भवा नो अर्वाङ् स्वर्ण उयोतिः । अग्ने विश्वे-  
भिः सुमना अनीकैः ॥ ३ ॥**

एभिः । नः । अकैः । भव । नः । अर्वाङ् । स्वः । न । ज्योतिः ।  
अग्ने । विश्वेभिः । सुमनाः । अनीकैः ॥ ३ ॥

पदार्थः—( एभिः ) प्रज्ञाबलसाधुभिः ( नः ) अस्माकमुपरि ( अकैः ) सत्क-  
सैन्यैः ( भव ) अत्र द्रव्यचोतस्तिङ् इति दीर्घः । ( नः ) अस्मभ्यम् ( अर्वाङ् ) इतर-  
स्मिन्यवहारे वर्तमानः ( स्वः ) सूर्य इव सुखकारी ( न ) इव ( ज्योतिः ) प्रकाशकः  
( अग्ने ) ( विश्वेभिः ) समग्रैः ( सुमनाः ) कल्याणमनाः ( अनीकैः ) शत्रुभिर्दुष्टैर्द-  
स्युभिर्नैतुमशक्यैः सैन्यैः ॥ ३ ॥

अन्वयः—हे अग्ने त्वमकैरेभिर्नो रक्षको भवाऽर्वाङ् स्वर्णं नो ज्योतिर्भव  
सुमनाः सन् विश्वेभिरनीकैः पालको भव ॥ ३ ॥

मावार्थः—ये राजानो बलबुद्धिसज्जनान् सङ्गत्य संरक्ष्य वर्द्धयित्वा प्रजापा-  
लनं विदधति ते सूर्य इव प्रकाशितयशसः सदानन्दिता भवन्ति ॥ ३ ॥

पदार्थः—हे ( अग्ने ) अग्नि के सदृश तेजस्विन् आप ( अकैः ) सत्कार  
और ( एभिः ) बुद्धि बल और साधुओं के सहित ( नः ) हम लोगों के लिये रक्षक  
( भव ) हजिये और ( अर्वाङ् ) अन्य व्यवहार में वर्तमान ( स्वः ) जैसे सूर्य  
के सदृश सुखकारी ( न ) वैसे ( नः ) हम लोगों के ऊपर ( ज्योतिः ) प्रकाशक  
हजिये और ( सुमनाः ) कल्याणकारक मनयुक्त होते हुए ( विश्वेभिः ) सम्पूर्ण  
( अनीकैः ) शत्रु और दुष्ट डाकुओं से ग्रहण करने को अशक्य सेनाओं से पालन-  
कर्त्ता हजिये ॥ ३ ॥

मावार्थः—इस मन्त्र में उपमालं०—जो राजा लोग बल बुद्धि और सज्जनों  
से संग उत्तम रक्षा कर और वृद्धि कराके प्रजा का पालन करते हैं वे सूर्य के सदृश  
प्रकाशित यशयुक्त सदा आनन्दित होते हैं ॥ ३ ॥

अथामात्यविषयमाह ॥

अब अमात्यविषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

आभिष्टे अथ गीर्भिर्गुणन्तोऽग्ने दार्षेम । प्र ते दिवो न स्तन-  
यन्ति शुष्मः ॥ ४ ॥

आभिः । ते । अद्य । गीऽभिः । गृणन्तः । अग्ने । दाशेम । प्र । ते ।  
दिवः । न । स्तनयन्ति । शुष्माः ॥ ४ ॥

पदार्थः—( आभिः ) ( ते ) तुभ्यम् ( अद्य ) ( गीभिः ) प्रज्ञादिवर्धिकाभिर्वाग्भिः  
( गृणन्तः ) स्तुवन्तः ( अग्ने ) विद्युदिववर्त्तमान ( दाशेम ) दद्याम ( प्र ) ( ते ) तुभ्यम्  
( दिवः ) विद्युतः ( न ) इव ( स्तनयन्ति ) ध्वनयन्ति ( शुष्माः ) बलपरा-  
क्रमयुक्ताः ॥ ४ ॥

अन्वयः—हे अग्ने राजन् वयमद्याभिर्गीर्भिस्ते गृणन्तः करं दाशेम यस्य ते  
दिवो न शुष्माः प्रस्तनयन्ति तस्मै तुभ्यं राज्यं दाशेम ॥ ४ ॥

भावार्थः—हे राजन् यदि भवान् विद्युत्तुल्यानमात्यान् रजित्वाऽस्मान् पालयेत्  
तर्हि वयं तव प्रजाः सन्तस्त्वामद्यारभ्य सततं प्रशंसेम पुष्कलमैश्वर्यं दद्याम ॥ ४ ॥

पदार्थः—हे ( अग्ने ) बिजुली के सदृश वर्त्तमान राजन् हम लोग ( अद्य )  
आज शीघ्र ( आभिः ) इन ( गीर्भिः ) बुद्धि आदि की बढ़ाने वाली वाणियों से  
( ते ) आप के लिये ( गृणन्तः ) स्तुति करते हुए करधन ( दाशेम ) दें जिन  
( ते ) आप के लिये ( दिवः ) बिजुली के ( न ) सदृश ( शुष्माः ) बलपराक्रमयुक्त  
जन ( प्र, स्तनयन्ति ) शब्द करते हैं उन आपके लिये राज्य दें ॥ ४ ॥

भावार्थः—हे राजन् जो आप बिजुली के तुल्य मन्त्रियों की रक्षा करके हम  
लोगों की पालना करें तो हम लोग आप की प्रजा हुए आज से लेकर आप की  
निरन्तर प्रशंसा करें और बहुत धनादि सम्पत्ति दें ॥ ४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अ० ॥

तव स्वादिष्टाग्ने संहृष्टिर्ददा चिदह्न इदा चिदुक्तोः । श्रिये  
रुक्मो न रोचते उपाके ॥ ५ ॥

तव । स्वादिष्टा । अग्ने । समुद्दृष्टिः । इदा । चित् । अह्नः । इदा ।  
चित् । अक्तोः । श्रिये । रुक्मः । न । रोचते । उपाके ॥ ५ ॥

पदार्थः—( तव ) ( स्वादिष्टा ) अतिशयेन स्वादिता ( अग्ने ) सूर्य्य इव प्रका-  
शमान ( संहृष्टिः ) सम्यग्दृष्टिः प्रेक्षणं ( इदा ) एव ( चित् ) ( अह्नः ) दिवसस्य



( इदा ) एव ( चित् ) ( अक्तोः ) रात्रेर्मध्ये ( श्रिये ) लक्ष्मीप्राप्तये ( रुक्मः ) रोचमानः सूर्यः ( न ) इव ( रोचते ) प्रकाशते ( उपाके ) समीपे ॥ ५ ॥

अन्वयः—हे अग्ने राजन् या स्वादिष्टा संहृष्टिस्तवोपाक अद्विष्टो रुक्मो न श्रिये रोचते सदा भवता रक्षणीया यश्चित्सर्वगुणसम्पन्नो राज्यं रक्षितुं शत्रुं निरोद्धुं शक्नुयात्स इदा भवता गुरुवदासेवनीयः ॥ ५ ॥

भावार्थः—हे राजन् योऽहर्निशं सम्प्रेक्षकोऽन्यायविरोधको न्यायप्रवर्तको दूतोऽमात्यो वा भवेत् स एव तावत् सत्कृत्य रक्षणीयः ॥ ५ ॥

पदार्थः—हे ( अग्ने ) सूर्य के सदृश प्रकाशमान राजन् जो ( स्वादिष्टा ) अत्यन्त स्वादुयुक्त मधुर ( संहृष्टिः ) अच्छी दृष्टि ( तव ) आप के ( उपाके ) समीप में ( अह्नः ) दिन ( चित् ) और ( अक्तोः ) रात्रि के मध्य में ( रुक्मः ) प्रकाशमान सूर्य के ( न ) सदृश ( श्रिये ) लक्ष्मी की प्राप्ति के लिये ( रोचते ) प्रकाशित होती है ( इदा ) वही आप को रक्ष करने योग्य है ( चित् ) और जो सम्पूर्ण गुणों से युक्त पुरुष राज्य की रक्षा कर सके और शत्रु को रोक सके ( इदा ) वही आप को गुरुके सदृश सेवा करने योग्य है ॥ ५ ॥

भावार्थः—हे राजन् जो दिन रात्रि के प्रबन्ध देखने अन्याय का विरोध करने और न्यायकी प्रवृत्ति करनेवाला दूत वा मन्त्री होवे वही पहिले सत्कार करके रक्षा करने योग्य है ॥ ५ ॥

पुनः प्रजाविषयमाह ॥

फिर प्रजाविषय को० ॥

घृतं न पूतं तनूरेपाः शुचि हिरण्यम् । तत्तै रुक्मो न रोचत स्वधावः ॥ ६ ॥

घृतम् । न । पूतम् । तनूः । अरेपाः । शुचि । हिरण्यम् । तत् । ते । रुक्मः । न । रोचत । स्वधाऽवः ॥ ६ ॥

पदार्थः—( घृतम् ) घृतमाज्यमुदकं वा ( न ) इव ( पूतम् ) पवित्रम् ( तनूः ) शरीरम् ( अरेपाः ) पापाचरणरहिताः ( शुचि ) पवित्रम् ( हिरण्यम् ) ज्योतिरिव सुवर्णम् ( तत् ) ( ते ) तव ( रुक्मः ) देदीप्यमानः ( न ) इव ( रोचत ) रोचन्ते ( स्वधावः ) स्वधा बह्वक्षे विद्यते यस्य तत्सम्बुद्धौ ॥ ६ ॥

अन्वयः—हे स्वधावो राजन् येऽरेपास्ते राज्ये रुक्मो न रोचत यच्छुचि हिर-  
ण्यं प्रापयन्ति तत्प्राप्यैतैः सह तव तनूः पूतं घृतं न चिरजीविनी भवतु ॥ ६ ॥

भावार्थः—हे राजन् ये सूर्य इव तेजस्विनो धनाढ्याः कुलीनाः पवित्राः प्रशं-  
सिता निरपराधिने वपुष्मन्तो विद्यावयोवृद्धाः स्युस्ते तव भवतो राज्यस्य च रक्षकाः  
सन्तु भवानेतेषां सम्मत्या वर्त्तिता दीर्घायुर्भवतु ॥ ६ ॥

पदार्थः—हे ( स्वधावः ) बहुत अन्न से युक्त राजन् जो ( अरेपाः ) पाप के  
आचरण से रहित ( ते ) आपके राज्य में ( रुक्मः ) अत्यन्त दिपते हुए के ( न )  
सदृश ( रोचत ) शोभित होते हैं और जो ( शुचि ) पवित्र ( हिरण्यम् ) ज्योति  
के सदृश सुवर्ण को प्राप्त कराते हैं ( तत् ) उसको प्राप्त होकर उनके साथ आपका  
( तनूः ) देह ( पूतम् ) पवित्र ( घृतम् ) घृत वा जल के ( न ) सदृश और  
चिरञ्जीव हो ॥ ६ ॥

भावार्थः—हे राजन् जो सूर्य के सदृश तेजस्वी, धनयुक्त, कुलीन, पवित्र,  
प्रशंसित, अपराधरहित, श्रेष्ठशरीरयुक्त विद्या और अवस्था में वृद्ध होवें वे आप के  
और आपके राज्य के रक्षक हों और आप इन लोगों की सम्मति से वर्त्तमान  
होकर अधिक अवस्था युक्त हूजिये ॥ ६ ॥

पुना राजविषयमाह ॥

फिर राजविषय को अगले० ॥

कृतं चिद्धिष्मा सनेमि द्वेषोऽग्ने इनोषि मर्तात् । इत्था यजमाना-  
हतावः ॥ ७ ॥

कृतम् । चित् । हि । स्म । सनेमि । द्वेषः । अग्ने । इनोषि । मर्तात् ।  
इत्था । यजमानात् । ऋतावः ॥ ७ ॥

भावार्थः—( कृतम् ) निष्पादितम् ( चित् ) अपि ( हि ) ( स्म ) एव ( सनेमि )  
सनातनम् ( द्वेषः ) द्वेष्टुः ( अग्ने ) ( इनोषि ) व्याप्नोषि ( मर्तात् ) मनुष्यात् ( इत्था ) अ-  
ग्नेन प्रकारेण ( यजमानात् ) धर्म्येण सङ्गतात् ( ऋतावः ) ऋतं सत्यं विद्यते यस्मि-  
स्तत्सम्बुद्धौ ॥ ७ ॥

अन्वयः—हे ऋतावोऽग्ने यस्त्वं हि चिद् द्वेषो मर्तादित्था यजमानाद्वा सनेमि  
कृतमिनोषि स स्म एव राज्यं कर्तुमर्हासि ॥ ७ ॥

मावार्थः—हे राजादयो मनुष्या भवन्तः शत्रुभ्यो मित्रेभ्यश्च शुभान् गुणान् गृहीत्वा सुखानि प्राप्नुवन्तु ॥ ७ ॥

पदार्थः—हे ( ऋतावः ) सत्य से युक्त ( अग्ने ) अग्नि के सदृश वर्तमान जो आप ( हि ) ही ( चित् ) निश्चित ( द्वेषः ) द्वेष करनेवाले ( मर्तान् ) मनुष्य से वा ( इत्या ) इस प्रकार ( यजमानात् ) धर्म से सज्जा किये हुए जन से ( सनेमि ) अनादि सिद्ध और ( कृतम् ) उत्पन्न किये गये को ( इनोषि ) विशेषवा से प्राप्त होते हैं ( स्म ) वही राज्य करने योग्य हैं ॥ ७ ॥

मावार्थः—हे राजा आदि मनुष्यो आप लोग शत्रु और मित्रों से उत्तम गुणों को ग्रहण करके सुखों को प्राप्त होइये ॥ ७ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अ० ॥

शिवा नः सख्या सन्तु आत्राग्ने देवेषु युष्मे । सा नो नाभिः  
सदने सस्मिन् ऊधन् ॥ ८ ॥ १० ॥ अनु० १ ॥

शिवा । नः । सख्या । सन्तु । आत्रा । अग्ने । देवेषु । युष्मे इति । सा ।  
नः । नाभिः । सदने । सस्मिन् । ऊधन् ॥ ८ ॥ १० । अनु० १ ॥

पदार्थः--( शिवा ) मङ्गलकारिणी ( नः ) अस्माकम् ( सख्या ) मित्रेण ( सन्तु ) ( आत्रा ) बन्धुनेव वर्तमानेन ( अग्ने ) पावकवत्पावित्राचरण ( देवेषु ) विद्वत्सु दिव्यगुणेषु वा ( युष्मे ) युष्मान् ( सा ) ( नः ) अस्माकम् ( नाभिः ) मध्याङ्गम् ( सदने ) सीदन्ति यस्मिँस्तस्मिन् राज्ये ( सस्मिन् ) सर्वस्मिन् । अत्र छान्दसो वर्णलोपो वेतिर्वलोपः ( ऊधन् ) आढ्ये धनाढ्ये ॥ ८ ॥

अन्वयः—हे अग्ने या ते नाभिरिव शिवा नीतिः सस्मिन् ऊधन् सदने वर्तते सा नः देवेषु युष्मे प्रवर्त्तयतु । ये सख्या आत्रा सह वर्त्तमाना इव नो रक्षकाः सन्तु तेषु त्वं विस्वसिहि ॥ ८ ॥

मावार्थः—ये राजपुरुषा परस्मिन् मैत्री कृत्वा प्रजासु पितृवद्वर्त्तन्ते तैः सह यो राजनीतिं प्रचारयति स एव सर्वदा राज्यं भोक्तुमर्हतीति ॥ ८ ॥

अत्राग्निराजाऽमात्यप्रजाकृत्यवर्णनावेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्विद्या ॥

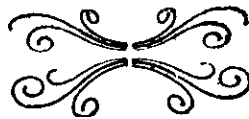
इति चतुर्थमण्डले दशमं सूक्तं प्रथमोऽनुवाकऽस्तृतीयेऽष्टके  
पञ्चमेऽध्याये दशमो वर्गश्च समाप्तः ॥

पदार्थः—हे ( अग्ने ) अग्नि के सदृश पवित्र आचरण युक्त जो आप के ( नाभिः ) मध्य अङ्ग के सदृश ( शिवा ) मङ्गलकरिणी नीति ( सस्मिन् ) समस्त ( ऊधन् ) श्रेष्ठ धनाढ्य में और ( सदने ) विराजें जिसमें उस राज्य में वर्त्तमान है ( सा ) वह ( नः ) हम लोगों के ( देवेषु ) विद्वानों वा उत्तम गुणों में ( युष्मे ) आप लोगों को प्रवृत्त करै । जो लोग ( सख्या ) मित्र और ( भ्रात्रा ) बन्धु के सदृश वर्त्तमान पुरुष के साथ वर्त्तमानों के तुल्य ( नः ) हम लोगों की रक्षा करनेवाले ( सन्तु ) हों उनमें आप विश्वास करो ॥ ८ ॥

मावार्थः—जो राजपुरुष परस्पर मित्रता करके प्रजाओं में पिता के सदृश वर्त्तमान हैं उन लोगों के साथ जो राजनीति का प्रचार करता है वही सर्वदा राज्य भोगने के योग्य है ॥ ८ ॥

इस सूक्त में अग्नि, राजा, मन्त्री और प्रजा के कृत्यवर्णन करने से इस सूक्त के अर्थ की इससे पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये ॥

यह चतुर्थ मण्डल में दशवां सूक्त प्रथम अनुवाक और तृतीय अष्टक के पांचवें अध्याय में दशवां वर्ग समाप्त हुआ ॥



### ओ३म्

अथ षड्वचस्यैकादशस्य सूक्तस्य वामदेव ऋषिः । अग्नि-  
 देवता । १ । २ । ५ । ६ निचृत्रिष्टुप् छन्दः । धैवतः  
 स्वरः । ३ स्वरान्वृहती छन्दः । ऋषभः स्वरः । ४  
 भुरिक्पङ्क्तिश्छन्दः । पञ्चमः स्वरः ॥

अथाग्निसादृश्येन राजगुणानाह ॥

अत्र अग्निसदृशता से राजगुणों को कहते हैं ॥ .

भद्रं ते अग्ने सहसिन्ननीकिमुपाक आ रोचते सूर्यस्य । रुश-  
 दृशे दृशे नक्तया चिदरुक्षितं दृश आ रूपे अन्नम् ॥ १ ॥

भद्रम् । ते । अग्ने । सहसिन् । अनीकम् । उपाके । आ । रोचते । सूर्य-  
 स्य । रुशत् । दृशे । दृशे । नक्तया । चित् । अरुक्षितम् । दृशे । आ । रू-  
 पे । अन्नम् ॥ १ ॥

पदार्थः—( भद्रम् ) कल्याणकरम् ( ते ) तव ( अग्ने ) पावकवद्वर्त्तमानं  
 ( सहसिन् ) बहुबलयुक्तं ( अनीकम् ) सैन्यम् ( उपाके ) समीपे ( आ ) ( रोचते )  
 प्रकाशते ( सूर्यस्य ) ( रुशत् ) सुरूपम् ( दृशे ) द्रष्टुम् ( दृशे ) दृश्यते ( नक्तया )  
 रात्र्या ( चित् ) अपि ( अरुक्षितम् ) रूक्षतारहितम् ( दृशे ) द्रष्टव्ये ( आ )  
 ( रूपे ) ( अन्नम् ) अक्तव्यम् ॥ १ ॥

अन्वयः—हे सहसिन्नग्ने यस्य त उपाके भद्रं रुशदनीकं सूर्यस्य किरणा  
 इव रोचते नक्तया रात्र्या सहितश्चन्द्र इव दृशे चिदपि सुखं दृशेरुक्षितमग्रे दृशे रूप  
 आ रोचते तस्य तव सर्वत्र विजय इति निश्चयः ॥

भावार्थः—अत्र वाचकलु०—यो राजा सुशिक्षितया सेनया शुभैर्गुणैरैश्वर्येण  
 च सहितः प्रजाः पालयति दुष्टान् दण्डयति स चन्द्रवत्सूर्य इव सर्वत्र प्रकाशितो  
 भवति ॥ १ ॥

पदार्थः—हे ( सहसिन् ) बहुत बल से युक्त ( अग्ने ) अग्नि के सदृश  
 वर्त्तमान जिन ( ते ) आपके ( उपाके ) समीप में ( भद्रम् ) कल्याणकरक  
 ( रुशत् ) उत्तम स्वरूपयुक्त ( अनीकम् ) सेना ( सूर्यस्य ) सूर्य के किरणों के स.

दृश ( आ, रोचते ) प्रकाशित होता है और ( नक्तया ) रात्रि के सहित चन्द्रमा के सदृश ( ददृशे ) दीखती ( चित् ) और सुख ( दृशे ) देखने के ( अरुक्षितम् ) रूखेपन से रहित ( अन्नम् ) भोजन करने योग्य पदार्थ ( दृशे ) देखने के योग्य ( रूपे ) रूप में ( आ ) प्रकाशित होता है उन आप का सर्वत्र विजय हो यह निश्चय है ॥ १ ॥

भावार्थः—इस मंत्र में वाचकलु०—जो राजा उत्तम प्रकार शिक्षित सेना उत्तम गुणों और ऐश्वर्य के सहित प्रजाओं का पालन करता और दुष्टों को पीड़ा देता है वह चन्द्र और सूर्य के सदृश सर्वत्र प्रकाशित होता है ॥ १ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को० ॥

वि षाह्यग्ने गृणते मनीषां खं वेपसा तुविजातस्तवानः । वि-  
श्वेभिर्यद्वावनः शुक्र देवैस्तन्नो रास्व सुमहो भूरि मन्म ॥ २ ॥

वि । साहि । अग्ने । गृणते । मनीषाम् । खम् । वेपसा । तुविज्जात ।  
स्तवानः । विश्वेभिः । यत् । वावनः । शुक्र । देवैः । तत् । नः । रास्व ।  
सुमहः । भूरि । मन्म ॥ २ ॥

पदार्थः—( वि ) विशेषेण ( साहि ) कर्मसमाप्तिं कुरु ( अग्ने ) पावकवद्विधया प्रकाशिते ( गृणते ) स्तुवते ( मनीषाम् ) मनस ईषिणीं प्रज्ञाम् ( खम् ) आकाशम् ( वेपसा ) राज्यपालनादिकर्मणा । वेपस इति कर्मना० । निध० २ । १ । ( तुविजात ) बहुषु प्रसिद्ध ( स्तवानः ) स्तावकः सन् ( विश्वेभिः ) सर्वैः ( यत् ) ( वावनः ) सम्भज ( शुक्र ) आशुकर ( देवैः ) विद्वद्भिः ( तत् ) ( नः ) अस्मभ्यम् ( रास्व ) देहि ( सुमहः ) अतिमहत् ( भूरि ) बहु ( मन्म ) विज्ञानम् ॥ २ ॥

अन्वयः—हे तुविजाताग्ने स्तवानास्त्वं वेपसा मनीषां खं गृणते वि साहि । हे शुक्र विश्वेभिर्देवैस्सह त्वं यद्वावनस्तत्सुमहो भूरि मग्म नो रास्व ॥ २ ॥

भावार्थः—हे राजस्त्वं जितेन्द्रियो भूत्वा प्रज्ञां प्राप्य कर्मणारब्धकार्यं समाप्तं कुरु । सर्वैर्विद्वद्भिस्सहितः पूर्णविज्ञानं प्रजाभ्यः सुखं प्रयच्छ ॥ २ ॥

पदार्थः—हे ( तुविजात ) बहुतों में प्रसिद्ध ( अग्ने ) अग्नि के सदृश विद्या से प्रकाशित ( स्तवानः ) स्तुति करनेवाले हुए आप ( वेपसा ) राज्य के पालन आदि